

**Legge federale
sulle armi, gli accessori di armi e le munizioni**

(Legge sulle armi, LArm)

Modifica del ...

L'Assemblea federale della Confederazione svizzera,

visto il messaggio del Consiglio federale del ...¹,

decreta:

I

La legge sulle armi del 20 giugno 1997² è modificata come segue:

Art. 25a cpv. 3 lett. e (nuova)

³ Il Consiglio federale può prevedere eccezioni all'obbligo di autorizzazione per:

- e. collaboratori delle autorità di protezione dei confini di altri Stati Schengen che partecipano insieme a collaboratori delle autorità svizzere di protezione dei confini a interventi operativi alle frontiere esterne dello spazio Schengen in Svizzera.

Art. 27 cpv. 4 lett. e (nuova)

⁴ Sono dispensati dal permesso:

- e. i collaboratori delle autorità di protezione dei confini di altri Stati Schengen che partecipano insieme a collaboratori delle autorità svizzere di protezione dei confini a interventi operativi alle frontiere esterne dello spazio Schengen in Svizzera.

¹ FF 2010 ...

² RS 514.54

II

Modifica del diritto vigente

La legge federale del 3 ottobre 2008³ sui sistemi d'informazione militari è modificata come segue:

Art. 17 cpv. 4^{bis} (nuovo)

^{4bis} I dati sulla consegna e il ritiro dell'arma personale sono conservati per vent'anni dopo la fine del servizio militare obbligatorio.

III

¹ La presente legge sottostà a referendum facoltativo.

² Il Consiglio federale ne determina l'entrata in vigore.